

# BRASSÓI UJLAP

Szerkesztőség: Kolostor-utca 23 sz.  
Telefon 110.

Társadalmi napilap.  
Felelős szerkesztő: Kölcze Károly dr.  
Szerkesztő: Buszek Béla.

Előfizetési árak:  
1 óra házhoz hordva 60 fill.  
Vidékre postán küldve 1 K.  
Egyes szám ára 2 fillér.

## Egyházi új év.

Brassó, 1911. dec. 4.

Becsukódiak mögöttünk az elmúlt egyházi év kapui s itt állunk az új év küszöbén. Önkénytelenül is felvetődik lelkünkben a kérdés: vajjon milyen lesz az új esztendő? Vajjon szomorú vagy derűs napok virradnak-e az egyházra, főleg pedig ránk magyar katolikusokra. Vajjon nem jutnak-e a francia avagy a portugál katolikusok szomorú sorsára. Ha a portugál katolikus visszatekint egyháza letűnt évére, lehetetlen, hogy bánattal és szomorúsággal ne teljék meg a lelke, hisz úgy járt egyháza, mint Jeruzsálemből Jerichóba menő utas, akit a rablók megtámadtak, mindenéből kifosztották s félholtra verve, ezer sebtől vérezve az út szélén hagyták. Mi, Istennek hála, ennyire még nem jutottunk. Támadásokból bőven van részünk s van egy-két sajnó sebünk is, de azért reménnyel kezdünk neki az új egyházi évnél. Vérmes reményeket azonban nem táplálunk. Erre csak az öntudatlanság álmát teljesen kialudt katholicizmus jogositana fel. De az öntudatra ébredt katholicizmus még ott késik az éji homályban.

Az öntudatra ébredésnek csak szórványos jelei láthatók. Minket azonban s sporadikus tünetek ki nem elégítenek. A teljes öntudatra ébredés ami ideánk, mert csak a saját magának és tökének hivatásának teljes tudatára ébredt katholicizmustól várhatjuk a boldog egyházi új évet.

A két dolog egymástól elválaszthatatlan. Azért kellett az egyháznak eddig oly sok megpróbáltatáson keresztül mennie, mert mi katolikusok öntudatlan bábok voltunk, hogy ne

mondjam pojácok, akkor ellenségeink kényők kedvők szerint ráncigáltak. De most már kezdünk saját lábunkon járni, saját fejünk s nem mások kommandója után indulni. Csak az a baj, hogy ketten vagyunk. A nagy többség még az öntudatlanság karjai közt szendereg. Ezeknek a felébredését várjuk s előbuvását azoknak, akiket a „klerikális” s más efféle jelszavakkal megfélelemlítettek. Ha ezek a nyulszívű katolikusok a semmitől se félő, bátran küzdő harcoló katolikusokhoz sorakoznának, akkor nem maradna kivánság, hanem valóság lenne a boldog egyházi új év.

(II)

## A főispán ünnepeltetése.

A brassói magyarság azon tiszteletét, és szeretetét, mellyel főispánját, gróf Mikes Zsigmondot körülveszi, méltóképen kifejezésre is juttatta.

A brassói magyarság, mint lapunkban jeleztük is, tegnap este gróf Mikes Zsigmond, Brassóvármegye főispánját, ki a brassói magyarság érdekeinek megvédelmében s ügyeinek előbbrevitelének oly nagy apostola, érdemeinek elismerésül zenés fátylászmenettel ünnepelte.

Az ünnepeltetéshez csatlakozott a Brassói Magyar Dalárda is, mely a múlt vasárnap választotta meg gróf Mikes Zsigmondot díszelnökévé.

A fátylászmenet a városi zenekarral az éjféli 7 órakor indult el a lövölde alatti rétről s a Lópiácra, Ferencz József-terem, Kapu-utca, Rezsőköruton át a főispán lakása elé vonult.

Ez alatt az Egységes Magyar Párt Végrehajtó Bizottsága tisztelt főispánjánál s vezetőjűk, Szele Béla dr. alelnök fejezte ki a magyarság háláját a magyarság érdekében kifejtett munkálkodásáért.

Midőn a fátylászmenet a főispáni la-

kás előtt elhelyezkedett, a városi zenekar nyitotta meg az ünnepeltetést, szép magyar egyveleggel. Majd a Brassói Magyar Dalárda énekelte el üdvözlő dalát.

Ez után Veres György üdvözölte a főispánt, úgy a Brassói Magyar Dalárda, mint az egész magyarság nevében, melyet a főispán röviden köszönt meg.

Az üdvözlő beszéd után a Magyar Dalárda kuruc nótákat énekelte s a városi zenekar indulójával véget ért az utcai ünnepeltetés.

Este 8 órakor gróf Mikes Zsigmond és az ünnepségre lejtött Szerényi József v. b. t. nyug. államtitkár, orszgy. képviselő tiszteletére társasvacsora volt a Transylvania éttermében, melyen a magyarság színe java mindkét termet zsufolásig töltötte meg.

## Műkedvelői előadás.

Brassó, 1911 dec. 4

A szent Ferenc-rendi nővérek vezetése alatt álló brassói zárdaiskola-növendékei tegnapi sikeres nyilvános fellépésükkel újból valósággal meglepték a diszes közönséget, mely a nagy havazás mellett is elfáradt a szép műkedvelői előadásra, hogy szíves megjelenésével és áldozatkészségével buzdítsa és támogassa a mi kiváló eredményével működő intézetünket. A gondosan összeállított műsort Dobál B. és Vákár H. négykezes nyitánya vezette be, amelyet jeles összjátékkal adtak elő. A hangulatos bevezetőt követte a „Ma még nem” kezdetű három szólamú tréfás dal, amelyet Sylvana nővér szakavatott dirigálása mellett kellő interpretációval és mimikával énekeltek az intézetnek énekben helyesen vezetett növendékei. Majd Ágoston Mariska, akit már többszörös föléptetéseiből előnyesen is merünk, mondhatni igen jól iskolázott előadási képességgel, elegánsan mesélte el „A potyajegy” c. monológot. A tartalmas műsornak a clouját képezte „A szegény Henrik” c. énekes gyermekjáték. Változatos jelenetű, kedvesen szórakoztató tanulságos kis darab amelyet, találon választottak az előadásra. Meséje röviden: Pennanyéi, falusi tanító (Halasy Anna)

## Könyvnyomdai és Könyvkötői

munkálatokat gyorsan és jutányos árak mellett készít

NÉVJEGYEK, GYÁSZJELENTÉSEK EGY ÓRA ALATT KÉSZITTETNEK EL.

HENTSCHEL H. könyvnyomdája,  
Kapu-utca 72.

hazához kerül egy vándorló cigány karavántól elhagyatva a szegény Henrik (Sántha cí), akit a tanító jó tehetségei miatt nagyon megkedvel, de annál kevésbé állhatja ki a jó tanító bácsi felesége, Dorka (Sántha M.), aki a Pepi (Adorján O.) Toncsi (Jánosi F. és Mici (Jakabffy E.) gyermekeit nagyon kényezteti. A tanítónő folytonos üldözései miatt a szegény Henriknek végre is el kell menni a házból. Hozzá még elvitte a kényes szomszédasszony (Otrobán Cs.) vén Cirmos macskáját, akinek panaszára a törvény nevében üldözöbe veszi Fejelágy, falusi rendőr (Vákár F.) Ekkor a falusi iskola növendékei a gróf (Soo Ilka) fogadására készülnek, aki végre nagy akadályokkal megjő. A tanítónő csintalan Toncsi fia belesül az üdvözlő versbe, majd a növendékek éneke közben Fejelágy bilincsbe verve hozza a szegény Henriket, akit a hivatalnok (János N.) keresztetett. Majd csinos szép énekéről a Gyuri inas (Tompos J) felismeri benne a gróf kifosztott testvérének a fiacskáját. A szegény Henrik mint felismert gróf urfi is hálás marad eddigi szüleikhez, a tanítónőnek is elfelejti üldözéseit, sőt gyermekeivel együtt kastélyába fogadja. A szép darabot nagyon kedvesen adták elő, főkép kivált a biztos tiszta ének, amelyben valamennyi szereplő pazarul állotta meg a helyet és zajos tapsokat aratott. Végül Meisel József apátplebános az iskolának mennél nagyobb felkarolására kérte föl zárol szavaiban a közönséget amelynek köszönetet mondott a mostani áldozatos támogatásért, s egyuttal felhívta a figyelmet, a december hó 8-án a főgimnázium tornatermében rendezendő Szent Antal estélyre s a vasárnap tartandó Órangyal ünnepségre.

## A Polgári Kör estélye.

A „Brassói Magyar Polgári Kör” 1911 évi november hó 25-én rendezett táncestélye úgy erkölcsileg, mint anyagilag fényesen sikerült. A rendező bizottság a napokban tartott ülésén köszönetet fejezett ki mindazoknak, kik az estély erkölcsi és anyagi eredményének emelésében részt vettek. Különösen elismeréssel tartozik az estély szereplőinek: a kis Csiky Sanyikának és Csiky Márton urnak, kik hegedűjátékukkal, Langasszer Ödön urnak, ki a humoros felolvasásával, Trnyák Gizike urleánynak, ki az előadott szebbnél-szebb magyar dalokkal, Zsuffa Jenő urnak, ki cimbalom játékával, Csiby Béla urnak és Gruber Böske urleánynak, kik a mulattató páros jelenetük előadásával az estély erkölcsi eredményét emelték.

Különösen ki kell emelni a brassói magyar dalárdát, mely egy szép ének számmal lepelt meg s mely egyelőre fáradtságot nem ismerve, soha sem tagadja meg támogatását a magyar egyletől. De nem feledkezhetünk meg az estély anyagi eredményéről sem, mely tekintve az idő rövidés-

gét, egyenesen meglevő s miért is köszönetünket kell kifejeznünk mindazoknak, kik személyes megjelenésük, a vagy felülfizetésük által az anyagi eredmény emelésében részt vettek. Felülfizettek a következők: Sztéryni József 50 kor. Papp Ferencz 40 kor. id. Kőlcze István 20 kor. Sárosy Lajos 20 kor. Leitinger József 10 kor. Farkas Mihály 10 kor. Dr. Szele Béla 3 kor. 80. f. Velics György 80 fill. Tutsek Jenő 3 kor. Tőkés Ernő 3 kor. Dózsa János 10 kor. Nagy István 1 K. 20 fill. Száva és Donszky 10 kor. Szenkovics Pál (Bécs) 10 kor. Heller és Löwy (Bécs) 10 kor. Rosenthal Arnold (Bécs) 10 kor. Mandler Simon (Bécs) 10 kor. Hecht Jónás és fiai Budapest 10 kor. Selinkó testvérek (Bécs) 10 Bergel és Rosenfeld (Bécs) 10 kor. Sein Mor Budapest 10 kor. Aczél Pál et Forgács Budapest 6 kor. Witkowszky N. (Bécs) 6 kor. Ábeles Frigyes Bécs 5 kor. Kanitz Ignác és társai Budapest 5 kor. Turszt Jakab és fiai Budapest 5 kor. Essinger Lázár és fiai Budapest 5 kor. Király Vilmos Bécs 5 kor. Brautmann L. és Társa Bécs 5 kor. Simai testvérek utódai Brassó 4 kor. Király Lajos Brassó 3 korona, Braumhorn Mór Bécs 2 kor. Lányi N. Bécs 2 kor. Lange N. Bécs 2 kor. Dr. Balogh József 3 K. 80. f. Albertffy Sándor 2 kor, Uhr Károly 1 kor. Balogh Elek 2 kor. Dr Kőlcze Károly 5 K. 60 fill. N. N. 1 K. 10 fill. Steimeter Irén 1 kor. Haluskay Vilmos 5 kor. Kovács Ferenc 80 fill. Székely 2 kor. Berbet György 80- fillér.

**A Szitás-utcában**  
egy gyönyörű fekvésű, villaszerű  
**új épület**  
szabadkészből  
**eladó.**  
Értekezhetni a Szitás-utca 78 szám alatt  
— — délután 1—2 óra között. — —

## Hirek.

Brassó, 1911. dec. 4

**Beiktatás.** Szabó György gyergyószentmiklósi esperes plebánost dec. hó 6-án fogják hivatalába beiktatni. A ünnepségen úgy hisszük lelkileg egész Magyarországnak fog részt venni, mert Szabó neve mindenütt ismeretes. Ő az absztinens és anti alkohol mozgalom megteremtője és uttörője. Városunkban is jó hirnek örvend az agilis, és lelkes pap.

**Marianum.** A kolozsvári róm. kath. Egyházközségi iskolaszékének fenhatósága és a Miasszonyunkról elnevezett iskolánővek vezetése alatt álló Marianum róm. kath. tan- és nevelőintézetünk ünnepélyes felszentelését f. hó 19-én d. e. 9 órakor tartják. A felszentelő ünnepélyvel kapcsolatosan az

ifjuság a Marianum nagytermében esti fél 7 órakor diszeldadást tart.

**Választás.** Brassó-vármegye törvényhatósági bizottság választott tagjai sorában a legutóbb megtartott választás óta elhalálozás és lemondás folytán megürült helyekre a választást folyó hó 12-én délelőtti 9 óráig délutáni 4 óráig ejtik meg.

**Szt. Antal estély.** Dec. 8-án este fél 6 ó. tartják a gimnázium tornatermében a második szt. Antal estélyt. Műsor: Karének. Szavaltat. Karének. Szabadelőadás. Melodráma. Karének. Belépti díj mint rendesen. Jegyeket a fentartott helyekre a plebánián lehet váltani. A szabadelőadást: Kárpiss János gyulafehérvári főgimn. tanár tartja.

**Szent Antal Napközi Gyermek Otthon.** F. hó 2-án, szombaton Czipu Jánosné urasszony látta el a róm. kath. elemi iskola Szent Antal Napközi Gyermek Otthon növendékeit jó és ízletes ebéddel. Fogadja ez uton is jótéteményeért és fáradságáért az Otthon vezetőségének hálás köszönetét. — További szives adományokat és főzési előjegyzéseket elfogad az Otthon gondnoksága, Kolostor-u. 29.

**Egzségügy.** Az alispáni hivatalhoz érkezett jelentés szerint Bácsfalu községben a kanyaró betegség fellépett.

A Népszövetség vezetősége szombaton este látogatott választmányi ülést tartott. A gyűlésnek kiemelkedő pontját képezte a kath. ház eszméjének a megpendítése s ezen eszme megvalósítása érdekében a népszövetség által letett 1128 kor és 85 fillér. A választmány, midőn egyenkint köszönetet mond mindazoknak, akik fillérekkel ezen szép összeg előteremtéséhez hozzájárultak, egyben elhatározta, hogy az adakozók neveit hirlapilag nem teszi közzé, hanem a gyűjtőleveket levélfárba helyezi. Az ismeretterjesztő előadások tartására a vasárnap 4—5 óráig terjedő időt tűzte ki. Az első ilyen előadást Király Henrik dr. főgimn. tanár fogja tartani dec. 10-én a főgimn. fizikai előadó termében.

**A Br. Székely társaság** f. hó 9-én este fél 7 órakor fennállása 10. évfordulója és 100. összejövetele alkalmával ruhakiosztással összekötött rendes gyűlést tart az Európa szálló nagytermében. Az elnökség kéri a tagokat, hogy mindnyájan sziveskedjenek megjelenni és tanulóikat is elengedni. Gyűlés után társasvacsora lesz ugyanott.

**Ápolási díj.** A m. kir. belügyminiszter a brassói közokórház ápolási díját napi 1 korona 70 fillérben állapította meg.

Egyházi énekkar. Szerdán este 8 ó. a rendes helyen és órában próbát tart az

**BLÖSZ KÁROLY** női- és férfi-divatáru-üzlete  
BRASSÓ, Kolostor-utca 12.

Összes áruit mélyen leszállított árakban adja el, különös alkalom téli áruk és maradékok olcsó beszerzésére.

!! Új helyiség 1912. augusztus 1-től Kolostor-utca 7 szám alatt lesz !!

egyházi énekkar. Teljes számu megjelenést kér a vezetőség.

## APOLLO BIOSKOP

Jótékonycélu előadás az Apollóban. A brassói Apolló-színház vezetősége f. évi december 7-én rendezendő előadások összes bevételét vallás és nemzetiségi küldömbőség nélkül szegénysorsu iskolásgyermek felruházására engedte át; felkérjük a közönséget ezen nemes cél támogatására s előadásokon minél nagyobb számban való részvételre. A katonaság részéről a házi ezred zenekara működik közre. A műsor válogatott, rendkívüli lesz. Az előadások 4, 5 és 8 órakor tartatnak. A délutáni 4 órai előadás ifjúsági előadás lesz 20 fillér belépti díj mellett.

Értesítem a n. é. közönséget, hogy a

**Pénzügyi-palotában levő**  
(Fellegvári oldal, a máv. fogyasztási szövetkezettel szemben)  
**mészárszékemben**  
naponta

**Friss, elsőrendű marha és disznó húst**

merek ki, rendes napiárban.

A nem fogyasztási szövetkezeti tagok is beszerezhetik nálam a hússzükségleteiket.

Szíves pártfogást kérve vagyok  
kiváló tisztelettel

**KÁDÁR MIHÁLY**  
mészáros.

Pénzügyi-palota.



Ha szemit óvni akarja, forduljon bizalommal Kapu-utca 57 sz. alatti

**látyszerész intézethez.**

Mindenki győződjék meg pontos és szakszerű kiszolgálásról.

Allandó raktár fényképezeti, sebészeti és elektrotechnikai cikkekben

**Szentomosán Sándor látyszerész**

Brassó, Kapu-utca 57.

„Roj”-csiptető minden orron jól tart.

„Ultra” fényképlemez a legjobb.

„Elastik” sérvkötő nem nyom.

„Vilhelma” havikötő a legegészségesebb.

Javítások pontosan és olcsón.

Sötét kamra t. vevőim rendelkezésre áll.

## Értesítés.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy a Kapu-utca 37 sz. a. levő férfiszabó műhelyemet

**Vár-utca 62. sz. alá**  
helyeztem át,

a hol a mai kor igényeinek megfelelő e szakmába vágó bármely munkákat **jutányos árban** készítek.

A nagyérdemű közönség [b. pártfogását kérve vagyok  
kiváló tisztelettel

**Szopos Sándor.**

## BARTHELMIE GYÖRGY

műszerész

Brassó, Kapu-utca 41. szám  
(A Kapu- és Szentjános-utca sarkán)

Író- számoló-, diktáló-, varrógépek, villany- és fizikai szerek, villany-zseblámpák, grammofoonok, grammophonlemezek, tűk, festékszalgok, szénpapír és mindennemű hozzávalók

**különlegességi üzlete.**

Finom műszerészeti műhely.

Telefon 380.

Telefon 380.

== Írógép-iskola. ==

## Hirdetéseket

**felvesza**

**a kidóhivatal.**



**Mit vegyek családomnak??**

A legjobb

●●● KARÁCSONYI AJÁNDÉK ●●●●●

●●●

**GRAMMOFON.**

**Barthelmie György**

író-, számoló-, diktáló-, és varrógép, villany- és fizikai szerek, grammofoon, lemezek, valamint az összes alkatrészek különlegességi **üzletéből.**

— BRASSÓ, KAPU-UTCA 41. —

!! A felsorolt gépek javító műhelye !!

!! **UJDONSÁG HÁZIASSZONYOKNAK!!**  
Családi téisztagyúró-gép.

## Üzletáthelyezés.

Alulírott teljes tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy kristály gőzmosódámat, helyszűke miatt

**Kapu-utca 60 sz. a.**

helyeztem át

a kor igényeinek megfelelőleg géperőre rendeztem be.

Szíves pártfogását kérve vagyok

kiváló tisztelettel

**Meixner Sándor.**

## K. Klein K.

női-szabó

lakik: **Korház-u 63. I. em.**

(Korona szálloda mellett.)

## „KORONA”

szálloda

— részvénytársaság Brassó. —

**Első rangu szálloda.**

100, a legmodernebb kényelemmel berendezett szoba és szalon; 250 vendég befogadására alkalmas. Villanyvilágítás. Lakosztályok fürdőszobával. Saját gőzmosóda. Központi szellőztető. Író- és olvasó-szoba. Nagy fogadó-terem. Fürdő. Zeneterem. Turista-megszálló. Sötétkamra fényképezés részére. Kiállító szoba. Kerti-erkély. Társaskocsi minden vonathoz. Autógarage. A legnagyobb zléssel és kényelemmel berendezett kávéház. 100-féle bel- és külföldi lap és képes folyóirat. Nagy billiárd-szoba. Játékszoba. Páholly. Elegáns étterem és szeparék. Finom borok és likörök, valamint alkoholmentes italok. Elsőrendű bécsi és francia konyha, melynek látványosságzámba menő berendezése megtekintésre szívesen rendelkezésre áll. Erdélyi- és nemzetközi-étek. Pilseni-, bajor és angol sörök.

**Mäder János**

igazgató

# Brassói Népbank Részvénytársaság

az új „Korona“ szállodával szemben

Kapu-utca 72 szám alatt.

Alapítotott 1884.

Távbeszélő sz. 195.

**Jelzálog** által biztosított váltókölcsönt folyosít.

**Előleget** ad értékpapírokra.

**Mérsékelt** kamat és a legelőnyösebb vissza  
fizetési módokat mellett.

**Elfogad** betéteket folyószámlára és betéti könyv-  
re a legkedvezőbb kamatláb mellett.

**Leszámol** és visszleszámítol váltókat és egyéb  
leszámítolásra alkalmas értékeket.

**Jelzálog** kölcsönt ad földbirtokokra és házakra.



„EVOE“

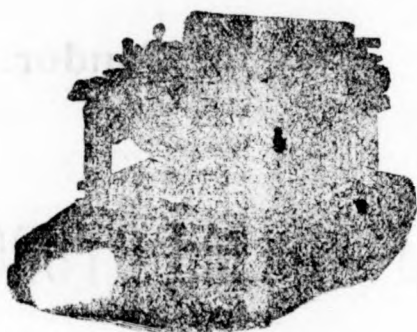
h a j-  
csodaszer

bebizonyíthatólag

h a t á s o s !

kopaszság, hajhullás, hámlás elleni szer „Evoe“ erősíti és felfrissíti a fejbőrt, erősíti és elősegíti a haj növekedését. Egy üveg ára, igen kiadós, 5 K. három üveg 12 K. „Evoe“ csoda-crém ránc, vimmerli, redő, bőralka ellen. Nagy tégely 4 K. Evoe keleti szépitő-szappan 1 K. Az „Evoe“ társaság főraktára:

Balog J. Wien II/623 Praterstrasse 57.



A múlt a múlté,  
a jelen és a jövő a

!!! **Smith-Bros** írógépe !!!

Kérjen prospektust  
**FARAGO TESTVÉREK**

kizárólagos elárúsítótól. Budapest, V Nádor-u.17

## Schreiber Ed.

vegyes elelmicikkel kereskedő

Brassó, Hirscher-u. 18 sz.

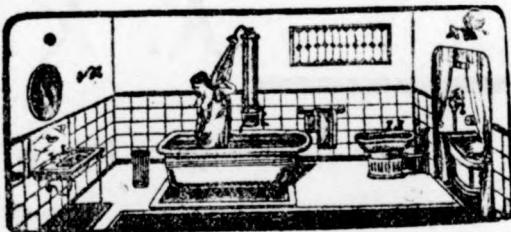
ajánl elsörendü szalmit, sonkát, szalonát, legizlésebb felvágottat, tormás virslit és mindenféle sajtot, turót és vaját.

Naponta posta és vasuti  
szétküldések.

## LEXEN EDE

Bádogosság és szerelési vállalat. Brassó, Hosszu-utca 29.

Elvállal minden épület-  
és díszmű bádogos munkálatokat, valamint szel-  
őzte ők és villamos cse-  
n-  
gők szerelését.



Különlegességek: Csa-  
tornázás, gáz- és vízve-  
zelék, valamint closet-  
és fürdőszoba berende-  
zések.

Dusan felszerelt raktár mindennemű bádogáruban, úgyszintén nagy választék fürdőkban  
— — — — — fürdőkályhák és closetekben. — — — — —

!! Locsolókat és carbidlámpákat előnyösebben sehol nem lehet vásárolni !!

Javításokat pontosan, mérsékelt árak mellett.



„LOLA“

fésűk és fogke-  
fék kaphatók  
gyógyszertárak-  
ban drogueriákban  
és minden jobb  
szak-  
üzletekben.

Tarcsi Pál elvállal mindennemű

**BUTORCSOMAGOLÁST.**

Tudakozódni lehet Kapu-utca 72 sz.

## Schmitz József

Műkelme festő és vegyészeti ruha-tisztító intézet.  
Közép-utca 12. Fiókház: Kolostor-u. 25.  
Fest és tisztít mindennemű férfi, női, gyer-  
mek, egyenruhákat napernyőket, csipkéket,  
függönyöket, stb. a legolcsóbb árak mellett.

! Fehérnemű mosás és fényvasalás !

## KAPHATOK

jutányos árak  
és feltételek  
— mellett —

részletfizetésre is

elsőrangú gyártmányu mindenfajta  
varrógépek, kerékpárok, fa és vas-  
butorok, képek, tükrök, inga- és  
zsebórák, aranyemű, szalon-garni-  
turák, divánok, matracok, fal- és  
fűtő-szőnyegek, paplanok, minden-  
fajta vásznak, kőntöskelmék, kész  
férfi- és fiuruhák, esetleg mérték  
után is készítik. Nagy választék  
nemzeti zászlókban.

**SZÖLLÖSY ZS.**

Brassó, Kapu-utca 69.

Ügynökök megfelelő fizetés  
mellett felvételnek.

Egy jókarban levő

**pedálos cimbalom**  
olcsón eladó.

Értekezni lehet Vár-utca 55. sz. a.